



MORE THAN SAFETY

NOTICE D'UTILISATION

INSTRUCTIONS FOR USE

FR - EN
AR - BG - CS - DA - DE - EL
ES - ET - FI - HR - UK - IT
LT - ISR - NL - NO - PL - PT
RO - RU - SK - SL - SR - SV

ANNIC S.A.S

82250 LAQUEPIE - FRANCE

Tél.: +33 (0)5 63 30 21 01
Fax.: +33 (0)5 63 31 40 18
e-mail : contact@mts-morethansafety.com
www.mts-morethansafety.com

NOTIFIED BODY PU 2D INJECTED MODELS
"0075" CTC

4, rue Herman Frénel
69367 LYON FRANCE



GEbruiksAanwijzing

Voor uw veiligheid en comfort zijn deze schoenen met de groots zool vervaardigd met materiaal van zeer hoge kwaliteit, en de meest gevorderde productietechnieken.

- #### REINIGING
- Na ieder gebruik de schoenen geopend in een ventilatede ruimte laten drogen, uit de buurt van warmtebronnen.
 - Airde of stof met een borstel verwijderen.
 - Vlekken met een vochtige doek, en eventueel met wat zeep verwijderen.
 - Glad of gepolijerd leer kan eventueel met gewoon schoenremser ingewreven worden.

GEbruIK

De CE markering op het product houdt in:
- Dat het voldoen de belangrijkste voorschriften zoals uiteengezet in de Europese Richtlijn 89/686/EEG betreffende persoonlijke beschermingsmiddelen.
- Schadelijkheid
- Comfort
- Stevigheid

Alle niet vermeldde bescherming (lezen vallen door uitlijnen)
- Dat het voldoen de belangrijkste voorschriften zoals uiteengezet in de Europese Richtlijn 89/686/EEG betreffende persoonlijke bescherming.
- Dat het voldoen de belangrijkste voorschriften zoals uiteengezet in de Europese Richtlijn 89/686/EEG betreffende persoonlijke bescherming.
- Dat het voldoen de belangrijkste voorschriften zoals uiteengezet in de Europese Richtlijn 89/686/EEG betreffende persoonlijke bescherming.

Symbool	Gedetailleerde risicos	Categorieën	
		S1/S2/S3	S4/S5
A	Arbeidende antistatische schoenen	X	X
E	Arbeidende antistatische schoenen met geleidende zolen	X	X
WRU	Bevestigde antistatische schoenen met geleidende zolen	X	X
P	Bevestigde geleidende schoenen met geleidende zolen	X	X
FO	Bevestigde geleidende schoenen met geleidende zolen	X	X

De waarden in de onderstaande tabel komen overeen met de minimum vereisten betreffende dynamische gripcoëfficiënt, voorgeschreven door de norm EN ISO 20345:2011 betreffende de gelijkverval:

VILOER	SMEERMIDDEL	PLAT	HAK	SYMBOL
REKASCHIEF	PATIERENDROEGTE	Minstens 0,28	Minstens 0,28	S1/S2/S3
TEGELS	SUIFVAM	Minstens 0,28	Minstens 0,28	S4/S5
STIJAL	GLYCEEROL	Minstens 0,18	Minstens 0,18	S1/S2/S3

- Kan worden aan andere, aanvullende eisen met bijhorende markeringssymbolen.
C: Geleidelijke schoenen met een maximale elektrische weerstand van 100 kOhms.
H: Isolatie van de loopzool tegen hitte
K: Isolatie van de loopzool tegen kou
WR: Waterbestendig (voldoende schen) M: Bescherming van de middevoet
AN: Enkelbescherming
CR: Weerstand tegen snijden
HRO: Weerstand van de loopzool tegen contacthite
E: Afwezigheid van deze aanvullende markeringen worden de bovengenoemde risico's niet getoet.

Voor een optimaal gebruik van uw nieuwe schoenen, wordt u verzocht het volgende aandachtig te lezen. Indien de schoenen zijn uitgerust met een verwijfde bare Inlelzool:
De lasen zijn uitgerust met inlelzool, in de schoen. Daarom mogen de schoenen dus enkel met deze inlelzool worden gebruikt. Wij wijzen erop dat de inlelzool

NL - 03/2012

Indien de geleverde schoenen niet zijn uitgerust met inlelzool:
In dit geval zijn de schoenen zonder inlelzool geleverd. Wij wijzen u erop dat het gebruik van inlelzool de beschermingsgeleigenschappen van de schoen mogelijk kunnen beïnvloeden.

Indien de loopzool van de schoenen geheel of gedeeltelijk van polyurethaan is:

Raden wij u aan dit product niet langer dan 3 Jaar na de op de schoen vermeldde fabricagedatum te gebruiken. Na deze datum kunnen bepaalde factoren, zoals blootstelling aan licht, lichtvochtigheid en temperatuurschwommelingen de structuur van het gebruikte materiaal beïnvloeden en hun prestaties zodanig wijzigen dat ze niet meer voldoen aan de belangrijke voorschriften zoals uiteengezet in de Europese Richtlijn 89/686/EEG.

Indien de schoenen uitgerust zijn met een loopzool van ander materiaal dan polyurethaan:

Raden wij u aan dit product niet langer dan 5 Jaar na de op de schoen vermeldde fabricagedatum te gebruiken. De hierboven vermelde termijnen zijn alleen van toepassing op nieuwe schoenen in hun originele verpakking, en behouden op een gecorrigeerde bewaarprijs zonder lichtvochtigheid of grote temperatuurschwommelingen.

Gebruiksaanwijzing antistatische eigenschappen, voor veiligheidschoenen met markeering A of S1 of S2 of S3, volgens de norm EN ISO 20345:2011

De antistatische schoenen moeten niet bijstrijder geleveerd worden, die de volgende informatie bevat:
Het gebruik van antistatische schoenen wordt aanbevolen wanneer het noodzakelijk is de accumulatie van elektrische ladingen te verminderen. Hierdoor wordt de ontbranding van ontvlambare dampen of stoffen voorkomen, maar ook elektrische schokken indien dit gevaar nog aanwezig is bij operatoren of onderhoudsmede personen. Wel wijzen wij er op dat het gebruik van antistatische schoenen geen gespecialiseerde bescherming zijn tegen elektrische schokken, omdat ze enkel een weerstand tussen de voet en de bodem vormen. Indien het risico op een elektrische schok zou ontstaan, moeten extra maatregelen genomen worden om dit risico alsnog te verminderen. Deze maatregelen, evenals de hieronder vermelde aanvullende testen moeten opgenomen worden in het veiligheidsprogramma van de werkplek, en deel uitmaken van de routinetoetsproeven.

Ervinging heeft uitgewezen dat op gebied van antistatische schoenen, het onafhankelijk door de schoen ontworpen en onafhankelijk een elektrisch weerstand moet hebben van minder dan 1000 MO tijdens de gehele levensduur van de schoen.
Bij een defect elektrisch apparaat dat functioneert onder een spanning van minder dan 550V, moet een nieuw product ten minste een waarde van 100 kOh hebben, wil het een geldige bescherming bieden tegen een gewone elektrische schok of ontbranding. Niettemin worden de gebruikers gewaarschuwd voor het feit dat in bepaalde gevallen de door de schoenen geboden bescherming niet voldoende is, en andere beschermingsmiddelen gebruikt moeten worden om de drager te allen tijde optimale bescherming te bieden.

De elektrische weerstand van dit type schoen kan aanzienlijk wijzigen door buiging, besmetting of vochtigheid. Dit type schoen is niet geschikt voor gebruik onder vochtige omstandigheden. Voor een optimale bescherming is het dus noodzakelijk dat het product tijdens zijn levensduur gebruikt wordt onder de omstandigheden waarvoor het ontworpen is (dispositie van elektrostatische ladingen en een zekere graad van bescherming). De gebruiker wordt aangepaden om op de werkplek vaak en regelmatig de elektrische weerstand van het product te testen.

Schoenen behorend tot klasse 1 worden na lang dragen vochtabsorberend, en kunnen in een vochtige omgeving geleidend worden.
Indien de schoenen gebruikt worden onder omstandigheden dan waarin de zolen besmet zijn, wordt de gebruiker verzocht de elektrische eigenschappen te controleren alvorens een risicozone te betreden.
De weerstand van de grond weersp antistatische schoenen worden getoet, met een test naar aard zijn dat geen worden gedragen, moet van de bescherming van de schoen afbreuk wordt gedaan aan de bescherming van de schoen.

Tijdens het dragen van de schoen mag zich geen enkel isolerend element, behalve gevorse sokken, tussen de zool en de voet van de drager bevinden. Mocht er gebruik gemaakt worden van een inlelzool, moet eerst de elektrische weerstand van de schoen worden getoet.

NOTICE D'UTILISATION

Pour votre sécurité et votre confort, nous avons fabriqué ces chaussures avec le plus grand soin à partir de matériaux de très grande qualité et grâce aux techniques les plus modernes.

POUR LES NETTOYER

- Apres chaque utilisation, laissez sécher les chaussures ouvertes dans un endroit aéré et loin d'une source de chaleur.
- Eviter la brosse les excès de terre ou de poussière.
- Avec un chiffon mouillé et du savon si besoin, enlever les tâches.
- Eventuellement, citer les cures lisses ou pigmentées avec un produit standard du commerce.

UTILISATION

Le marquage CE appose sur ce produit signifie:
- Qu'il satisfait aux exigences essentielles prévues par la directive européenne 89/686/CEE relative aux équipements de protection individuelle;
- Innocuité
- Confort
- Solidité
- Sécurité : don't protection contre les risques de chute par glissement

Que ce type de chaussure de sécurité a été soumis à un examen CE de type par un organisme habilité : CTC (N°0075) 4, rue Herman Frénel 69367 LYON Cedex 07 - France.
Si la chaussure qui vous est fournie est marquée EN ISO 20345:2011 ce marquage appose sur le produit garantit :

- En termes de confort et de solidité, un niveau de qualité acceptable, défini par une norme européenne harmonisée.
- La présence d'un embout de protection des orteils de fermet une protection contre les chocs équivalents à 200 Joules et les risques d'écrasement sous une charge maximale de 1500 daN.
- De plus, pour certaines applications, des exigences additionnelles peuvent être prévues.
- Pour connaître le degré de protection que vous offre cette paire de chaussures, reportez-vous au tableau ci-dessous.

Symbole	Risques couverts	Categorieën	
		S1/S2/S3	S4/S5
A	Tendoneaux	X	X
E	Adressures antistatiques antistatiques	X	X
WRU	Adressures antistatiques antistatiques	X	X
P	Adressures antistatiques antistatiques	X	X
FO	Adressures antistatiques antistatiques	X	X

X = exigences obligatoires satisfaites.
O = option, se référer aux symboles figurant sur la chaussure.
Les valeurs indiquées dans le tableau ci-dessus correspondent aux coefficients d'adhérence dynamiques minimum exigés par la norme EN ISO 20345 : 2011 concernant la résistance au glissement :

SOL	LUBRIFIANT	A PLATI	TALON	SYMBOL
Commu	Seffini	Au moins	Au moins	S1/S2/S3
Ceramique	Suifre	égal à 0,28	égal à 0,28	S4/S5
Acier	Ophtel	Au moins	Au moins	S1/S2/S3

- Autres exigences additionnelles avec symboles de marquage appropriés qui peuvent être couverts :
C : Chaussures conductrices dont la résistance électrique ne dépasse pas 100 kOhms.
HI : Isolation du semelle contre la chaleur.
CI : Isolation du semelle contre le froid.
WR : Résistance à l'eau (chaussure entière)
AN : Protection des melancies.
CR : Résistance à la coupe.
HRO : Résistance de la semelle de marche à la chaleur par contact direct.
E: Absence de ces marquages additionnels, les risques de chute de ces chaussures ne sont pas couverts.
Ces chaussures sont compatibles avec les chaussures en bon état et leur responsabilité ne saurait être engagée pour toutes les utilisations non prévues dans le cadre de la présente notice d'utilisation.
Nous vous recommandons de lire attentivement ce qui suit afin de faire le meilleur usage possible de la chaussure à usage professionnel que vous êtes de recevoir.
Si les chaussures qui vous sont fournies sont équipées d'une semelle de propriété amovible :

Les essais ont été effectués avec la semelle de propriété en place. Les chaussures ne doivent être utilisées qu'avec cette semelle de propriété en place. Nous attirons votre attention sur le fait que elle est une plaque que par une semelle de propriété comparable qui

FR - 03/2012

Si les chaussures qui vous sont fournies ne sont pas équipées d'une semelle de propriété :

Si les chaussures qui vous sont fournies sont équipées d'une semelle de propriété amovible :

Les essais ont été effectués avec la semelle de propriété en place. Les chaussures ne doivent être utilisées qu'avec cette semelle de propriété en place. Nous attirons votre attention sur le fait que elle est une plaque que par une semelle de propriété comparable qui

Si la chaussure qui vous est fournie est marquée EN ISO 20345:2011 ce marquage appose sur le produit garantit :

Chaque paire de chaussures antistatiques doit être livrée avec une notice explicative contenant les informations suivantes :

Il convient d'utiliser ces chaussures antistatiques lorsqu'il est nécessaire de minimiser l'accumulation de charges électrostatiques, par leur dissipation, évitant ainsi le risque d'inflammation de vapeurs ou substances inflammables et si le risque de choc électrique d'un appareil électrique ou d'un élément sous tension n'a pas été complètement éliminé. Il faut savoir cependant que les chaussures antistatiques ne peuvent pas garantir une protection adéquate contre le choc électrique puisqu'elles introduisent inévitablement une résistance entre le pied et le sol. Si le risque de choc électrique n'a pas été complètement éliminé, des mesures additionnelles pour éviter ce risque sont essentielles. De telles mesures, savoir bien que les essais additionnels mentionnés ci-dessus doivent faire partie des contrôles de routine du programme de sécurité du lieu de travail.

L'expérience démontre que, pour le lesson antistatique, le trajet de décharge à travers un produit doit avoir, dans des conditions normales, une résistance électrique inférieure à 1000 MO à tout moment de la vie du produit.
Une valeur de 100 MO est spécifiée comme étant la limite inférieure de la résistance du produit à l'état neuf, afin d'assurer une certaine protection contre un choc électrique dangereux ou contre l'inflammation, dans le cas où un appareil électrique devient défectueux (ou qu'il y a une panne de courant).
Il est recommandé de vérifier régulièrement la résistance de vos chaussures antistatiques, en particulier dans les conditions normales.
Si les chaussures sont utilisées dans des conditions de travail difficiles, il est recommandé de vérifier régulièrement la résistance de vos chaussures antistatiques, en particulier dans les conditions normales.
Si les chaussures sont utilisées dans des conditions de travail difficiles, il est recommandé de vérifier régulièrement la résistance de vos chaussures antistatiques, en particulier dans les conditions normales.

Si les chaussures sont utilisées dans des conditions de travail difficiles, il est recommandé de vérifier régulièrement la résistance de vos chaussures antistatiques, en particulier dans les conditions normales.
Si les chaussures sont utilisées dans des conditions de travail difficiles, il est recommandé de vérifier régulièrement la résistance de vos chaussures antistatiques, en particulier dans les conditions normales.
Si les chaussures sont utilisées dans des conditions de travail difficiles, il est recommandé de vérifier régulièrement la résistance de vos chaussures antistatiques, en particulier dans les conditions normales.

Si les chaussures sont utilisées dans des conditions de travail difficiles, il est recommandé de vérifier régulièrement la résistance de vos chaussures antistatiques, en particulier dans les conditions normales.
Si les chaussures sont utilisées dans des conditions de travail difficiles, il est recommandé de vérifier régulièrement la résistance de vos chaussures antistatiques, en particulier dans les conditions normales.
Si les chaussures sont utilisées dans des conditions de travail difficiles, il est recommandé de vérifier régulièrement la résistance de vos chaussures antistatiques, en particulier dans les conditions normales.